



भारत का राजपत्र The Gazette of India

प्रसाधारण

EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1

PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं० 149] नई दिल्ली, सोमवार, सितम्बर 27, 1971/आश्विन 5, 1893
No. 149] NEW DELHI, MONDAY, SEPTEMBER 27, 1971/ASVINA 5, 1893

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह प्रलग संकलन के रूप में रखा जा सके
Separate paging is given to this Part in order that it may be filed
as a separate compilation.

MINISTRY OF FOREIGN TRADE
PUBLIC NOTICE

EXPORT TRADE CONTROL

New Delhi, the 27th September 1971

SUBJECT.—Scheme for the licensing of restricted varieties of Indian cotton mill-made textiles for export to the U S A during the licensing year 1st October, 1971 to 30th September, 1972.

No PN(USA LICENSING)/1 of 1971.—The Scheme relates to the export of all the 64 ICTA categories of cotton millmade textiles from India to the USA under the quota for the licensing year 1st October 1971 to 30th September, 1972.

2. For purpose of licensing, the shipment period will be divided into 2 six monthly period, 1st October 1971 to 31st March 1972 and 1st April 1972 to 30th September, 1972

3. Exports will be allowed from any port in India.

4. Licences under the Scheme shall be issued by the Joint Chief Controller of Imports & Exports, Bombay, on the basis of the quota certificates issued by the Cotton Textiles Export Promotion Council Bombay (TEXPROCH) on the recommendations of the USA Textiles Licensing Advisory Committee This shall apply in the case of exports of

ICTA Code No 009/10 (sheeting carded/combed yarn)

ICTA Code No. 018/19 (print cloth, shirting types, carded yarn).

(1771)

- ICTA Code No. 022 (twill and sateen carded yarn).
- ICTA Code No. 026 (woven fabrics n.e.s. carded yarn, duck only).
- ICTA Code No. 026 (woven fabrics n.e.s. carded yarn, other than duck).
- ICTA Code No. 028/29 (pillow cases, carded/combed yarn).
- ICTA Code No. 30 (dish towels).
- ICTA Code No. 31 (towels, other than dish towels).
- ICTA Code 34/A35 (bed sheets, carded/combed yarn) and
- ICTA Code No. 64 (only in respect of terry napkins, terry wash cloth & terry mops of size 12"×12" or below, napkins other than terry and table covers).
- ICTA Code No. 36 (Bed Spreads and Quilts).

- (a) For the purpose of exports of cotton textiles of ICTA Categories 1 to 8, 11 to 17, 20, 21, 23 to 25, 27, 32, 33, 37 to 63 and 64 (items other than terry napkins, terry wash cloth and terry mops of size 12"×12" or below, napkins other than terry, and table covers) the quotas/licence will be issued against individual shipments, by way of endorsements on the shipping bill on first-come-first-served basis subject to the condition that as soon as the ceiling laid down is reached, exports thereunder shall be stopped forthwith.
- (b) The first six-monthly distribution will be made on the above basis. The second six-monthly distribution will be made later in accordance with the decision of the U.S.A. Textiles Licensing Advisory Committee.
- (c) The list of 64 ICTA categories and details of the items falling under the same are available with the Cotton Textiles Export Promotion Council, Bombay.

5. The U.S.A. Textiles Licensing Advisory Committee consists of three representatives nominated by the Indian Cotton Mills' Federation and three by the Cotton Textiles Export Promotion Council, one representative from the Clothing Manufacturer's Association of India, Bombay and one representative each nominated by the Joint Chief Controller of Imports & Exports, Bombay, and the Textile Commissioner, Bombay.

6. Licences and quotas shall not be transferable without the express consent in writing of the U.S.A. Textiles Licensing Advisory Committee.

7. Quotas under each of the above restricted categories will be allotted in terms of the decisions taken from time to time by the U.S.A. Textiles Licensing Advisory Committee.

8. All shipments of cotton textiles made during each month from any port in India shall be reported by the exporters concerned to the Cotton Textiles Export Promotion Council, Bombay, by the 10th of the subsequent month.

9. A non-refundable charge of Rs. 2.50 per 10,000 sq. yards will be levied by the Cotton Textiles Export Promotion Council for the issue of quotas, subject to a minimum of Rs. 2.50.

10. The U.S.A. Textiles Licensing Advisory Committee is empowered to frame rules and regulations from time to time *inter-alia*, to provide for the conditions to be complied with by an applicant before he would be eligible to quota.

11. The U.S.A. Textiles Licensing Advisory Committee shall also:

- (a) supervise the entire scheme;
- (b) keep watch over the performance from time to time;
- (c) interpret and give decisions on various matters arising out of the operation of the scheme; and
- (d) make changes in the scheme as the Committee may consider fit from time to time.

12. The Address of the Cotton Textiles Export Promotion Council is as follows:—

"ENGINEERING CENTRE", 5th floor
9, Mathew Road,
Bombay-4.

M. M. SEN,
Chief Controller of Imports & Exports.

विदेश व्यापार मंत्रालय

सार्वजनिक सूचना

निर्यात व्यापार नियंत्रण

नई दिल्ली, 27 सितम्बर, 1971

विषय : लाइसेंस अधि 1 अक्टूबर, 1971 से 30 सितम्बर, 1972 तक संयुक्त राज्य अमरीका को प्रतिबन्धित किस्म के मिल निर्मित भारतीय सूती वस्त्रों के निर्यात के लिए लाइसेंस दिए जाने से सम्बन्धित योजना ।

सं० 1-पी०एन० (यू०एस०ए० लाइसेंसिंग)/71.—लाइसेंस वर्ष 1 अक्टूबर 1971 से 30 सितम्बर, 1972 के लिए कोटा के अन्तर्गत यह योजना मिल निर्मित सूती वस्त्रों की सभी 64 आई०सी०टी०ए० श्रेणियों का भारत से संयुक्त राज्य अमरीका को निर्यात से सम्बन्ध रखती है ।

2. लाइसेंस देने के विचार से जहाज लदान की अधि को दो छमाही अधि में बांट दिया जाएगा जैसे—1 अक्टूबर, 1971 से 31 मार्च, 1972 तक और 1 अप्रैल, 1971 से 30 सितम्बर 1972 तक ।

3. निर्यात की स्वीकृति भारत के किसी भी पत्तन से दी जाएगी ।

4. संयुक्त राज्य अमरीका वस्त्र लाइसेंस सलाहकार समिति की सिफारिशों पर सूती वस्त्र निर्यात संवर्धन परिषद्, बम्बई (टेक्सप्रोसिल) द्वारा जारी किए गए कोटा प्रमाण-पत्र के आधार पर संयुक्त मुख्य नियंत्रक, आयात-निर्यात, बम्बई द्वारा इस योजना के अन्तर्गत लाइसेंस जारी किए जाएंगे । यह निम्नलिखित के निर्यात के लिए लागू होगा :—

- | | |
|------------------------|---|
| आईसीटीए कोड सं० 009/10 | (शीटिंग का ड/साफ किया हुआ धागा) । |
| आईसीटीए कोड सं० 018/19 | (पिन्ट कपड़े, शीटिंग टाइप, काड्ड धागा) । |
| आईसीटीए कोड सं० 022 | (टिक्स और साटन काड्ड धागा) । |
| आईसीटीए कोड सं० 026 | (बुने हुए काड़े अन्यत्र वर्गीकृत नहीं काड्ड धागा केवल मोटा सूती वस्त्र) । |
| आईसीटीए कोड सं० 026 | (बुने हुए कपड़े, अन्यत्र वर्गीकृत नहीं काड्ड धागा, मोटे सूती वस्त्र को छोड़कर) । |
| आईसीटीए कोड सं० 028/29 | (तकिया का खेल, काड्ड/साफ किया हुआ धागा) । |
| आईसीटीए कोड सं० 30 | (डिश तौलिया) । |
| आईसीटीए कोड सं० 31 | (तौलिया, डिश तौलिया को छोड़कर) । |
| आईसीटीए कोड सं० 34/35 | (बैड शीट, काड्ड/साफ किया हुआ धागा) और |
| आईसीटीए कोड सं० 64 | (केवल टेरी नेपकिन्स, टेरी बाथ टावेल और 12" × 12" साइज या इससे कम के टेरी माप्स, नेपकिन्स टेरी और टेबुल कवर्स को छोड़कर) । |
| आईसीटीए कोड सं० 36 | (गैड स्ट्रैप्स और रजार्ड) । |

(क) आईपीटीए श्रेणियों 1 से 8, 11 से 17, 20, 21, 23 से 25, 27, 32, 33, 37 से 63 और 64 तक (टेरी नेक्किन्स, टेरी बाज़ क्लाय तथा 12" × 12" साइज या इसके कम के टेरी माप्स मर्चें को छोड़कर, नेक्किन्स टेरी और टेरन कर्वर्स से भिन्न) के सूती वस्त्रों के निर्यात के विचार से कोटा/लाइसेंस लदान पत्र पर पृष्ठांकन के जगह पहले आए सो पहले पाए के आधार पर पर अना-प्रना जड़ज लदानों के लिए जारी किया जाएगा जो इस शर्त के अधीन है कि निर्धारित उच्चतम पोसा पूरी हो जाती है, उनके अन्तर्गत निहित नियमों को तत्काल ही बन्द कर दिया जाएगा।

(ख) परम उमाड़ी विवरण उद्घुष्ट आधार पर किया जाएगा। हमरी छमाही वितरण यू०एस०ए० वस्त्र लाइसेंस सलाहकार समिति के निर्णय के अनुसार किया जाएगा।

(ग) 64 आईपीटीए श्रेणी की सूची तथा उसके अन्तर्गत आने वाली मर्चों का विस्तृत ब्योरा सूती वस्त्र निर्यात संवर्धन परिषद, बम्बई के पास उपलब्ध है।

5. यू० एस०ए० वस्त्र लाइसेंस सलाहकार समिति में भारतीय मिल संघ द्वारा नामित तीन प्रतिनिधि, और भारतीय सूती वस्त्र निर्माण संवर्धन परिषद द्वारा नामित तीन प्रतिनिधि वस्त्र उपादान तथा मापा, रम्बई शासन निम्न एक प्रतिनिधि तथा वस्त्र मुद्रा निर्यात, आयात-निर्यात, बम्बई और वस्त्र प्राप्ति, बम्बई प्रत्येक द्वारा नामित एक-एक प्रतिनिधि होंगे।

6. लाइसेंसों तथा कोटे को यू०एस०ए० वस्त्र लाइसेंस सलाहकार समिति की लिखित रूप में दी गई मदमति के बिना हस्तान्तरणीय नहीं होंगे।

7. उद्घुष्ट प्रतिबन्धित श्रेणियों के अन्तर्गत कोटा यू०एस०ए० वस्त्र लाइसेंस सलाहकार समिति पर समय-समय पर लिए गए निर्णयों की शर्तों के अनुसार ही आवदित किया जाएगा।

8. भारत में किसी भी पत्तन से प्रत्येक चालू माह में सूती वस्त्र के सभी प्रकार के किए गए गेत लदानों की सूचना सम्बद्ध निर्यातको द्वारा अनुवर्ती माह की 10 तारीख तक सूती वस्त्र निर्यात संवर्धन परिषद को दे दी जाएगी।

9. सूती वस्त्र निर्यात संवर्धन परिषद द्वारा सूती वस्त्रों पर प्रत्येक 10,000 वर्गगज पर 2.50 रु० का अदेय शुल्क कोटा जारी करने के लिए दमूला जाएगा। जो न्यूनतम 2.50 पये के अधीन होगा।

10. यू०एस०ए० वस्त्र लाइसेंस सलाहकार समिति को यह अधिकार है कि समय-समय पर नियम और विनियमों का निर्माण करे, साथ-साथ उसे उन शर्तों की व्यवस्था करने के लिए भी अधिकार होगा जिसे आवेदक को कोटा प्राप्ति के लिए पात्र होने से पूर्व अनुपालन करना पड़ेगा।

11. यू० एस०ए० वस्त्र सलाहकार समिति इन कार्यों को भी करेगी :—

- (क) सम्पूर्ण योजना का पर्यवेक्षण करना ;
- (ख) समय-समय पर कार्य अनुपालन की देख-रेख करना ;
- (ग) योजना के परिवर्तन में सम्बन्धित उत्पन्न विभिन्न मामलों की व्याख्या करना और निर्णय देना ; और
- (घ) योजना में ऐसे परिवर्तन करना जिसे समिति समय-समय पर उचित समझे ।

12. सूची वस्तु निर्माण संवर्धन परिषद् का पता निम्नलिखित है :—

“इंजीनियरिंग सेंटर” 5 वी मजिल,

9, मैथ्यू

व — 1

एम० एम० सेन,

मुख्य नियंत्रक, आयतन-निर्माण ३

